

CALENDARIO DE EXÁMENES
DOBLE GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN Y DERECHO
CURSO 2020-21

GRADO EN INFORMACIÓN Y DOCUMENTACIÓN

Entrega de actas

	1ª convocatoria	2ª convocatoria
Primer cuatrimestre	12 febrero	14 julio
Segundo cuatrimestre	25 junio	14 julio

Acuerdos de la Comisión de Docencia de la Facultad de Traducción y Documentación en relación con los exámenes.

- **Comisión de Docencia del 7 de junio de 2017:** en caso de la coincidencia horaria de exámenes a un alumno, el profesor que imparta la asignatura del curso superior, será el que tenga que fijar otra hora y/o fecha de examen para el alumno afectado.
- **Comisión de Docencia del 18 de junio de 2020:** en las segundas convocatorias de examen, los profesores deberán convocar en horario de 9 a 12 horas las asignaturas básicas y obligatorias que se correspondan con los cursos 1º y 3º del grado en Traducción e Interpretación y en horario de 12 a 15 horas las de los cursos 2º y 4º.

Esta misma situación se dará en los exámenes que se celebren el día 29 de enero de 2021.

Los exámenes correspondientes a la primera convocatoria de ambos cuatrimestres, se convocarán en horario de mañana las asignaturas básicas y obligatorias y en horario de tarde las asignaturas optativas.

CALENDARIO DE EXÁMENES. DOBLE GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN Y DERECHO. CURSO 2020/21

PRIMER CURSO

Código	Asignatura	Semestre	1ª convocatoria	2ª convocatoria
101401	Lengua española I	1º	25 enero	29 junio
101403	Primera Lengua extr I Inglés	1º	29 enero (escrito), 5 febrero (oral)	30 junio (escrito), 2 julio (oral)
101404	Primera Lengua extr I Francés	1º	29 enero	30 junio
101405	Primera Lengua extr I Alemán	1º	29 enero	30 junio
101414	Fundamentos para la traducción (Primera lengua extr) Inglés	1º	3 febrero	2 julio
101415	Fundamentos para la traducción (Primera lengua extr) Francés	1º	3 febrero	2 julio
101416	Fundamentos para la traducción (Primera lengua extr) Alemán	1º	3 febrero	2 julio
101402	Lengua española II	2º	7 junio	5 julio
101406	Primera lengua extr II Inglés	2º	14 junio (escrito), 18 junio (oral)	7 julio (escrito), 9 julio (oral)
101407	Primera lengua extr II Francés	2º	14 junio	7 julio
101408	Primera lengua extr II Alemán	2º	14 junio	7 julio
101410	Traducción directa (Primera lengua extr) Inglés	2º	16 junio	8 julio
101411	Traducción directa (Primera lengua extr) Francés	2º	16 junio	8 julio
101412	Traducción directa (Primera lengua extr) Alemán	2º	16 junio	8 julio

CALENDARIO DE EXÁMENES. DOBLE GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN Y DERECHO. CURSO 2020/21

SEGUNDO CURSO

Código	Asignatura	Semestre		
101417	Segunda lengua extr I Inglés	1º	4 febrero	30 junio
101418	Segunda lengua extr I Francés	1º	4 febrero	1 julio
101419	Segunda lengua extr I Alemán	1º	4 febrero	30 junio
104634	Segunda lengua extr I Japonés	1º	4 febrero	30 junio
101425	Traducción inversa (Primera lengua extr) Inglés	1º	2 febrero	2 julio
101426	Traducción inversa (Primera lengua extr) Francés	1º	2 febrero	2 julio
101427	Traducción inversa (Primera lengua extr) Alemán	1º	2 febrero	2 julio
101429	Introducción al lenguaje científico-técnico	1º	29 enero	28 junio
101447	Lengua española III	1º	26 enero	29 junio
101420	Segunda lengua extr II Inglés	2º	18 junio	9 julio
101421	Segunda lengua extr II Francés	2º	1 junio	9 julio
101422	Segunda lengua extr II Alemán	2º	18 junio	9 julio
104635	Segunda lengua extr II Japonés	2º	18 junio	9 julio
101431	Traducción directa I (Segunda lengua extr) Inglés	2º	15 junio	6 julio
101432	Traducción directa I (Segunda lengua extr) Francés	2º	15 junio	6 julio
101433	Traducción directa I (Segunda lengua extr) Alemán	2º	15 junio	6 julio
104636	Traducción directa I (Segunda lengua extr) Japonés	2º	15 junio	6 julio

CALENDARIO DE EXÁMENES. DOBLE GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN Y DERECHO. CURSO 2020/21

CUARTO CURSO

Código	Asignatura	Semestre		
101430	Recursos tecnológicos para la traducción	1º	27 enero	29 junio
101434	Traducción jurídica y/o económica (Primera lengua extr) Inglés	1º	3 febrero	30 junio
101435	Traducción jurídica y/o económica (Primera lengua extr) Francés	1º	3 febrero	30 junio
101436	Traducción jurídica y/o económica (Primera lengua extr) Alemán	1º	3 febrero	30 junio
101437	Terminología aplicada a la traducción	2º	7 junio	6 julio
101444	Traducción científico-técnica (Primera lengua extr) Inglés	2º	10 junio	7 julio
101445	Traducción científico-técnica (Primera lengua extr) Francés	2º	10 junio	7 julio
101446	Traducción científico-técnica (Primera lengua extr) Alemán	2º	10 junio	7 julio
101483	Segunda lengua extranjera III Inglés	2º	18 junio	6 julio
101484	Segunda lengua extranjera III Francés	2º	18 junio	6 julio
101485	Segunda lengua extranjera III Alemán	2º	18 junio	6 julio

CALENDARIO DE EXÁMENES. DOBLE GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN Y DERECHO. CURSO 2020/21

QUINTO CURSO

101438	Fundamentos de interpretación (Primera lengua extr) Inglés	1º	1 febrero	1 julio
101439	Fundamentos de interpretación (Primera lengua extr) Francés	1º	1 febrero	1 julio
101440	Fundamentos de interpretación (Primera lengua extr) Alemán	1º	1 febrero	1 julio
104618	Lengua española IV	1º	25 enero	2 julio
101448	Introducción a la interpretación simultánea (Primera lengua extr) Inglés	2º	14 junio	5 julio
101449	Introducción a la interpretación simultánea (Primera lengua extr) Francés	2º	14 junio	5 julio
101450	Introducción a la interpretación simultánea (Primera lengua extr) Alemán	2º	14 junio	5 julio
101441	Traducción directa II (Segunda lengua extr) Inglés	An.	17 junio	9 julio
101442	Traducción directa II (Segunda lengua extr) Francés	An.	17 junio	9 julio
101443	Traducción directa II (Segunda lengua extr) Alemán	An.	17 junio	9 julio
104637	Traducción directa II (Segunda lengua extr) Japonés	An.	17 junio	9 julio

OPTATIVAS

Código	Asignatura	Semestre		
104619	Traducción literaria (inglés 1ª o 2ª lengua extranjera)	2º	17 junio	5 julio
104643	Localización II (inglés)	2º	16 junio	6 julio
104644	Postedición	2º	18 junio	7 julio

CALENDARIO DE EXÁMENES. DOBLE GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN Y DERECHO. CURSO 2020/21

SEXTO CURSO

101452	Traducción especializada inversa (Primera Lengua extr) Inglés	1º	29 enero	29 junio
101453	Traducción especializada inversa (Primera Lengua extr) Francés	1º	29 enero	29 junio
101454	Traducción especializada inversa (Primera Lengua extr) Alemán	1º	29 enero	29 junio
101455	Aspectos deontológicos de la traducción y la interpretación	2º	8 junio	5 julio
101486	Prácticas de traducción (inglés)	A	16 junio	8 julio
101487	Prácticas de traducción (francés)	A	16 junio	8 julio
101488	Prácticas de traducción (alemán)	A	16 junio	8 julio
Itinerario de Traducción				
101457	Seminario de traducción I (Primera lengua extr) Inglés	1º	2 febrero	2 julio
101458	Seminario de traducción I (Primera lengua extr) Francés	1º	2 febrero	2 julio
101459	Seminario de traducción I (Primera lengua extr) Alemán	1º	2 febrero	2 julio
101463	Seminario de traducción II (Primera lengua extr) Inglés	2º	15 junio	8 julio
101464	Seminario de traducción II (Primera lengua extr) Francés	2º	15 junio	8 julio
101465	Seminario de traducción II (Primera lengua extr) Alemán	2º	15 junio	8 julio
Itinerario de Interpretación				
101466	Interpretación simultánea (Primera lengua extr) Inglés	1º	4 febrero	2 julio
101467	Interpretación simultánea (Primera lengua extr) Francés	1º	4 febrero	2 julio
101468	Interpretación simultánea (Primera lengua extr) Alemán	1º	4 febrero	2 julio
101472	Modalidades de interpretación	2º	15 junio	8 julio

N.B.:

- Las fechas recogidas en este calendario no interfieren con las decisiones que cada docente adopte a propósito de la forma de evaluación de su materia.
- Todas las asignaturas que formen parte del plan de estudios del Doble Grado en Traducción e Interpretación y Derecho deberán ser evaluadas en horario de mañana, excepto los exámenes de asignaturas optativas, en ambos cuatrimestres, **que se podrán realizar en horario de tarde.**